

# TECHNICAL SPECIFICATION **IEC TS 62257-9-3**

First edition  
2006-10

---

---

**Recommendations for small renewable energy  
and hybrid systems for rural electrification –**

**Part 9-3:  
Integrated system –  
User interface**



Reference number  
IEC/TS 62257-9-3:2006(E)

## Publication numbering

As from 1 January 1997 all IEC publications are issued with a designation in the 60000 series. For example, IEC 34-1 is now referred to as IEC 60034-1.

## Consolidated editions

The IEC is now publishing consolidated versions of its publications. For example, edition numbers 1.0, 1.1 and 1.2 refer, respectively, to the base publication, the base publication incorporating amendment 1 and the base publication incorporating amendments 1 and 2.

## Further information on IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC, thus ensuring that the content reflects current technology. Information relating to this publication, including its validity, is available in the IEC Catalogue of publications (see below) in addition to new editions, amendments and corrigenda. Information on the subjects under consideration and work in progress undertaken by the technical committee which has prepared this publication, as well as the list of publications issued, is also available from the following:

- **IEC Web Site** ([www.iec.ch](http://www.iec.ch))

- **Catalogue of IEC publications**

The on-line catalogue on the IEC web site ([www.iec.ch/searchpub](http://www.iec.ch/searchpub)) enables you to search by a variety of criteria including text searches, technical committees and date of publication. On-line information is also available on recently issued publications, withdrawn and replaced publications, as well as corrigenda.

- **IEC Just Published**

This summary of recently issued publications ([www.iec.ch/online\\_news/justpub](http://www.iec.ch/online_news/justpub)) is also available by email. Please contact the Customer Service Centre (see below) for further information.

- **Customer Service Centre**

If you have any questions regarding this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre:

Email: [custserv@iec.ch](mailto:custserv@iec.ch)  
Tel: +41 22 919 02 11  
Fax: +41 22 919 03 00

# TECHNICAL SPECIFICATION **IEC TS 62257-9-3**

First edition  
2006-10

---

---

## **Recommendations for small renewable energy and hybrid systems for rural electrification –**

### **Part 9-3: Integrated system – User interface**

© IEC 2006 — Copyright - all rights reserved

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Electrotechnical Commission, 3, rue de Varembé, PO Box 131, CH-1211 Geneva 20, Switzerland  
Telephone: +41 22 919 02 11 Telefax: +41 22 919 03 00 E-mail: [inmail@iec.ch](mailto:inmail@iec.ch) Web: [www.iec.ch](http://www.iec.ch)



Commission Electrotechnique Internationale  
International Electrotechnical Commission  
Международная Электротехническая Комиссия

PRICE CODE

**M**

*For price, see current catalogue*

## CONTENTS

FOREWORD.....	3
INTRODUCTION.....	5
1 Scope.....	6
2 Normative reference .....	6
3 Terms and definitions .....	7
4 Electrical characteristics.....	9
4.1 Equipment.....	9
4.2 System voltages .....	9
5 Functional description .....	9
6 Design and erection .....	10
6.1 System earthing .....	10
6.2 Implementation of interface functions .....	10
6.3 Insulation requirements .....	11
6.4 Selection of electrical equipment.....	11
6.5 Housing.....	11
6.6 Protection against fraudulent use .....	12
7 Information to be given and marking.....	12
8 Verification and acceptance.....	12
8.1 General.....	12
8.2 Verification by inspection.....	12
8.3 Commissioning tests .....	13
Figure 1 – General configuration of an electrification system .....	6
Figure 2 – Interface for user installations supplied from a a.c. or a d.c. source .....	9
Figure 3 – Interface for user installations supplied locally from a.c. or d.c. sources (not from a microgrid) .....	10
Table 1 – Functions ensured by various types of user interfaces.....	9

## INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

**RECOMMENDATIONS FOR SMALL RENEWABLE ENERGY  
AND HYBRID SYSTEMS FOR RURAL ELECTRIFICATION –****Part 9-3: Integrated system – User interface**

## FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with an IEC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

The main task of IEC technical committees is to prepare International Standards. In exceptional circumstances, a technical committee may propose the publication of a technical specification when

- the required support cannot be obtained for the publication of an International Standard, despite repeated efforts, or
- The subject is still under technical development or where, for any other reason, there is the future but no immediate possibility of an agreement on an International Standard.

Technical specifications are subject to review within three years of publication to decide whether they can be transformed into International Standards.

IEC 62257-9-3, which is a technical specification, has been prepared by IEC technical committee 82: Solar photovoltaic energy systems.

This part of IEC 62257-9 is based on IEC/PAS 62111 (1999); it cancels and replaces the relevant parts of IEC/PAS 62111.

This part of IEC 62257-9 is to be used in conjunction with the IEC 62257 series.

The text of this technical specification is based on the following documents:

Enquiry draft	Report on voting
82/413/DTS	82/440/RVC

Full information on the voting for the approval of this technical specification can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all parts of the IEC 62257 series, under the general title *Recommendations for small renewable energy and hybrid systems for rural electrification*, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the maintenance result date indicated on the IEC web site under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- transformed into an international standard;
- reconfirmed;
- withdrawn;
- replaced by a revised edition, or
- amended.

A bilingual version of this publication may be issued at a later date.

## INTRODUCTION

The IEC 62257 series intends to provide to different players involved in rural electrification projects (such as project implementers, project contractors, project supervisors, installers, etc.) documents for the setting up of renewable energy and hybrid systems with a.c. nominal voltage below 500 V, d.c. nominal voltage below 750 V and nominal power below 100 kVA.

These documents are recommendations:

- to choose the right system for the right place,
- to design the system,
- to operate and maintain the system.

These documents are focused only on rural electrification concentrating on but not specific to developing countries. They should not be considered as all inclusive to rural electrification. The documents try to promote the use of renewable energies in rural electrification; they do not deal with clean mechanisms developments at this time (CO<sub>2</sub> emission, carbon credit, etc.). Further developments in this field could be introduced in future steps.

This consistent set of documents is best considered as a whole with different parts corresponding to items for safety, sustainability of systems and at the lowest life cycle cost as possible. One of the main objectives is to provide the minimum sufficient requirements, relevant to the field of application that is: small renewable energy and hybrid off-grid systems.

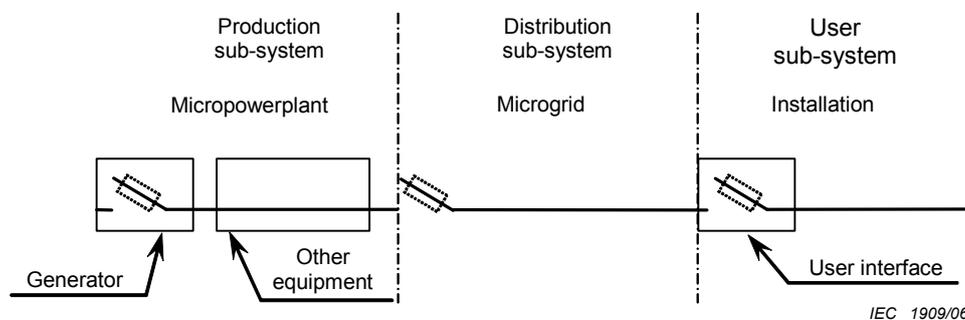
# RECOMMENDATIONS FOR SMALL RENEWABLE ENERGY AND HYBRID SYSTEMS FOR RURAL ELECTRIFICATION –

## Part 9-3: Integrated system – User interface

### 1 Scope

The purpose of this part of IEC 62257 is to specify the general requirements for the design and the implementation of the interface equipment within the user's installation which connects to a microgrid or the generating part of a standalone system.

This interface is a part of the user's installation as shown in Figure 1.



**Figure 1 – General configuration of an electrification system**

This part of IEC 62257-9 applies to a simplified user's interfaces (distribution board) in electrical installations with maximum power of 500 VA in Decentralized Rural Electrification Systems (DRES).

NOTE For installations above 500 VA in decentralized electrification systems, IEC 62257-5 applies.

This part of IEC 62257-9 applies to an interface equipment within the user's installation and which connects the user's installation to:

- 230 V a.c. or 120 V a.c. microgrid,
- the generating part – a.c. or d.c. - of a stand-alone installation.

This equipment provides protection, isolation, and distribution functions.

### 2 Normative reference

The following referenced documents are essential for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60364 (all parts), *Electrical installations of buildings*

IEC 60439-3:1990, *Low-voltage switchgear and control gear assemblies – Part 3: Particular requirements for low-voltage switchgear and control gear assemblies intended to be installed in places where unskilled persons have access for their use – Distribution boards*

Amendment 1:1993

Amendment 2:2001

IEC 62257 (all parts), *Recommendations for small renewable energy and hybrid systems for rural electrification*

### 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

#### 3.1

##### **carrier (messenger)**

wire or rope, the primary function of which is to support the cable in aerial installations, which may be separate from or integral with the cable it supports

#### 3.2

##### **block**

part of a line between two consecutive stoppage poles

#### 3.3

##### **earth**

conductive mass of the earth, whose electric potential at any point is conventionally taken as equal to zero

#### 3.4

##### **equipotential bonding**

provision of electric connections between conductive parts, intended to achieve equipotentiality

NOTE The role of the equipotential bonding is to decrease the difference in potential that can exist between two exposed-conductive parts of an installation.

#### 3.5

##### **microgrid**

subsystem of a DRES intended for power distribution of which the capacity does not exceed 100 kVA

NOTE The prefix «micro» is intended to express the low level of transmitting capacity.

#### 3.6

##### **micropowerplant**

subsystem of a DRES for power generation up to 100 kVA

NOTE The prefix «micro» is intended to express the low power level generated (from a few kVA to a few tens of kVA).

#### 3.7

##### **protective conductor**

##### **(identification: PE)**

conductor provided for purposes of safety, for example protection against electric shock

[IEV 195-02-09]

**3.8**

**PEN conductor**

conductor combining the functions of a protective earthing conductor and a neutral conductor

[IEV 195-02-12]

**3.9**

**power line**

overhead or underground line installed to convey electrical energy for any purpose other than communication

**3.10**

**section of an overhead line**

part of a line between two tension poles

NOTE A section generally includes several spans.

**3.11**

**selectivity (or protection coordination)**

the ability of a protection to identify the faulty section and/or phase(s) of a power system

[IEV 448-11-06]

**3.12**

**service connection line**

conductors between the supplier's mains and the customer's installation. In the case of an overhead service connection, this means the conductor between a supply-line pole and the customer's installation

**3.13**

**span**

part of a line between two consecutive poles

**3.14**

**stay**

steel wire, rope or rod, working under tension, that connects a point of a support to a separate anchor

**3.15**

**supply point**

contractual limit between the grid and the user's installation

NOTE In rural electrification systems, it is generally located on the input terminals (microgrid side) of the user's interface.

**3.16**

**surge arrester**

device designed to protect the electrical apparatus from high transient overvoltages and to limit the duration and frequently, the amplitude of the follow-on current

**3.17**

**Surge Protective Device**

**SPD**

device that is intended to protect the electrical apparatus from transient overvoltages and divert surge current; it contains at least one non linear component

## 4 Electrical characteristics

### 4.1 Equipment

The user interface is a type-tested assembly which satisfies the requirements of IEC 60439-3.

The user interface can be either a manufactured product or assembled on site according to the manufacturer's instructions.

### 4.2 System voltages

The user interface can be used for user's installations supplied from:

- a microgrid or a stand-alone generator supplying 230 V a.c. or 120 V a.c.,
- a d.c. generator (for example, a photovoltaic installation) supplying 12 V or 24 V d.c.,
- an a.c. generator supplying 230 V a.c. or 120 V a.c.

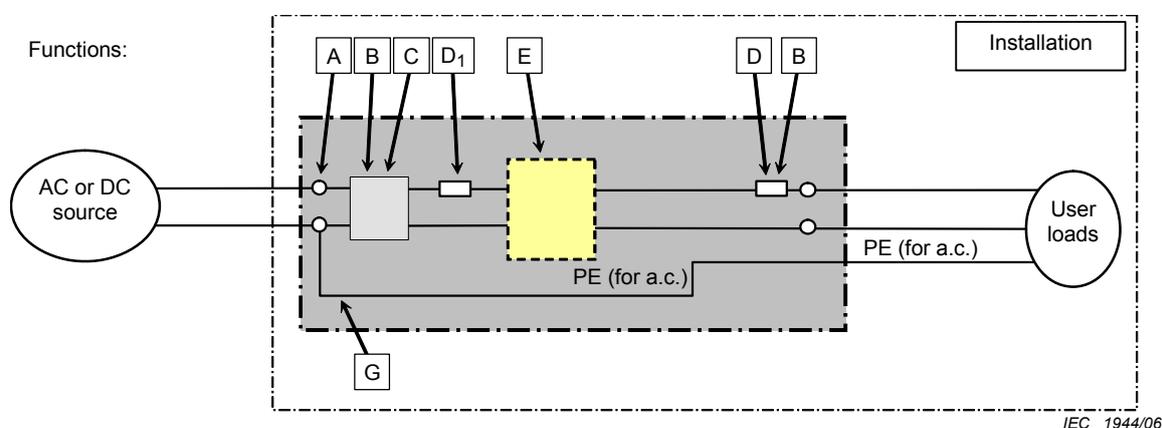
## 5 Functional description

The functions to be ensured by the user interface in accordance with the IEC 62257-9-4 are listed in Table 1.

**Table 1 – Functions ensured by various types of user interfaces**

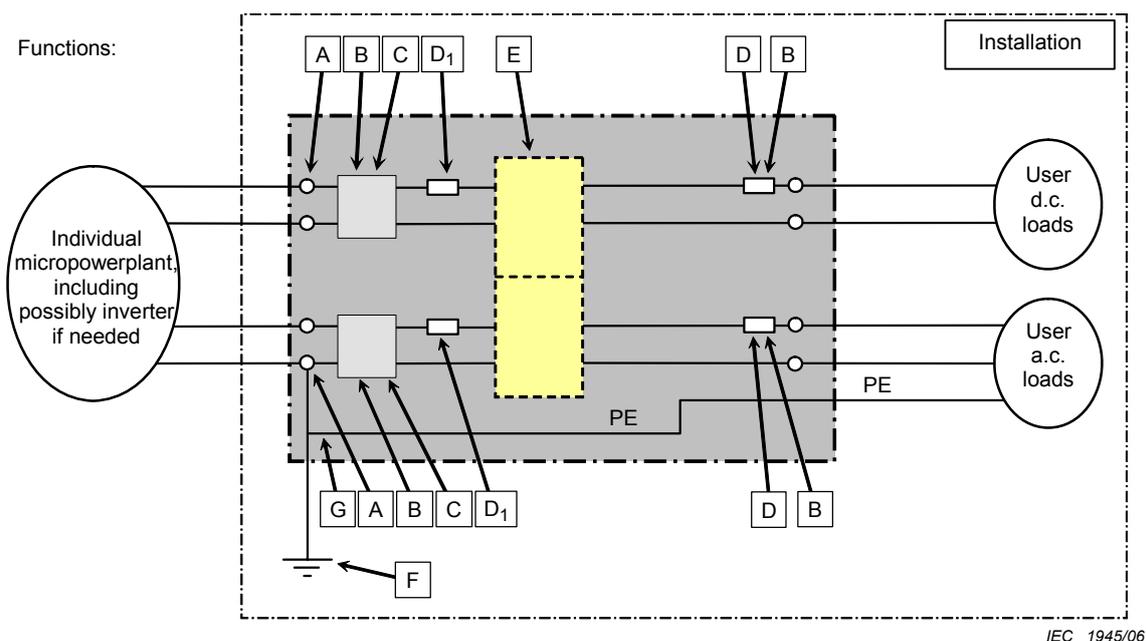
Function	Description
A	Connection to electricity sources (microgrid or generator)
B	Isolation from the electricity sources
C	Protection against electric shocks
D, D1	Protection against overloads and short-circuits
E	Contract management if relevant
F	Earthing terminal
G	Distribution of circuits

Figure 2 and Figure 3 are examples of installation and functions ensured by the user interface. (Technical functions represented are not contractually binding).



NOTE Function D1 can be ensured by the unit ensuring functions A, B and C, or by a special unit, or by the unit ensuring function E.

**Figure 2 – Interface for user installations supplied from an a.c. or a d.c. source**



**Figure 3 – Interface for user installations supplied locally from a.c. or d.c. sources (not from a microgrid)**

## 6 Design and erection

### 6.1 System earthing

In accordance with IEC 62257-5, IEC 62257-9-2 and IEC 62257-9-4, only TN-S user installations are considered in this part of IEC 62257-9.

### 6.2 Implementation of interface functions

#### 6.2.1 Function A: connection to electricity sources

Function A is a connection point between the microgrid (or micropowerplant) and the user's installation. It comprises terminals able to accept:

- Installation connected to a microgrid (Figure 2)
  - The terminal shall be able to connect cables up to 6 mm<sup>2</sup>.
- Installation connected to a micropowerplant (Figure 3)
  - For a.c.: the terminal shall be able to connect cables up to 6 mm<sup>2</sup>,
  - For d.c.: the terminal shall be able to connect cables up to 10 mm<sup>2</sup>.

#### 6.2.2 Function B: isolation

This function is to electrically isolate the user's installation from the microgrid or from the micropowerplant.

NOTE Function B can be incorporated in the devices dedicated to functions C or D.

#### 6.2.3 Function C: protection against direct and indirect contact

A Residual Current protective Device with a rated operating residual current less than or equal to 30 mA shall be used.

NOTE It can be combined with the device dedicated to Function D (see IEC 61009 series).

#### **6.2.4 Function D: protection against overcurrents**

Protection of property against short-circuits and overloads in the user's installation shall be performed by one or several magnetic-thermal circuit breakers or by one or several fuse(s) as specified in IEC 62257-9-4.

#### **6.2.5 Function E: contract management**

The aim of the function is to ensure that the contractual arrangement with the operator is fulfilled. For example, electricity meter, power limiter, power and energy limiter etc. .

#### **6.2.6 Function F: earthing**

This function is to provide a connection point for earthing conductor. The connection terminals should allow for connection of cables according to IEC 62257-9-4.

The same terminal may be used for connection of the earthing conductor, the PE and the neutral conductor, provided it has been designed for.

#### **6.2.7 Function G: distribution of circuits**

This function is to allow the connection of several circuits of the user's installation, including overcurrent protective devices.

It should allow for the connection of cables up to 6 mm<sup>2</sup> in accordance with the technical specification governing « user's installations » (see IEC 62257-9-4).

### **6.3 Insulation requirements**

Internal assembly and connections shall be performed such that clearances and creepage distances between the live parts (accessible or not) and the chassis/ground are never less than 3 mm.

The integrity of the insulation shall be checked by measurements in reference to IEC 60439-3.

### **6.4 Selection of electrical equipment**

The components shall comply with the applicable standards by which they are concerned whenever such standards exist.

### **6.5 Housing**

All the equipment for the user's interface whose functions are described in clause 6.2. shall be in one container, including the interfaces for the set of cables connecting the electrical power source and the user's circuits.

The housing shall not be in contact with the active parts of the equipment which it contains; the housing shall satisfy the requirements of protection index IP54 and IK4 for mechanic impact.

The protection index of the housing shall not be affected by the mounting system or by penetration of the cables. The housings shall be equipped with pre-shaped inputs equipped with fittings for passage of the cables.

## 6.6 Protection against fraudulent use

The interfaces shall be sealable by the local power distribution operator by means of approved seal fitting pliers. The seal shall prevent the user's from accessing the power connection terminals and the protective conductor terminals. If necessary, on operator request, access will be prohibited to the front panels of the function blocks.

The housing shall be designed such that the seals can be easily installed.

## 7 Information to be given and marking

Information and marking shall be provided according to IEC 60439-3. The information may be given on a nameplate or by other means provided that it is legible and durable.

The assembly shall carry at least the following information and marking:

- manufacturer's trademark,
- type reference,
- identification of neutral circuit (by N or light-blue color code),

In stand-alone installations, for combined individual electrification systems producing both d.c. and a.c. power from a d.c. generator, the markings shall clearly identify the types of circuits with no possible ambiguity. The following shall be identified:

- d.c. circuit and poles,
- a.c. circuit (Ph / N / PE),
- earthing circuit.

Where equipment has compliance marking or monograms indicating compliance with standards or with distinctive manufacturer's number serving as manufacturer's trademark, these monogram/marking shall remain visible even after the conductors have been connected.

The markings and indications shall be long-lasting and easily readable.

## 8 Verification and acceptance

### 8.1 General

The verification and commissioning shall be carried out by a qualified technician.

The simplified user's interface diagrams shall be provided to the technician in charge of the verification procedure.

The safety rules shall be observed during the verification and commissioning procedure to avoid any danger to persons, animals and property.

When performing extensions or modifications to the user's installations, the necessary measures shall be taken to verify that the modifications satisfy the specifications of the simplified user's interface and do not compromise the safety or service life of the existing installation.

### 8.2 Verification by inspection

This verification shall be conducted prior to the commissioning.

This procedure is intended to verify that the simplified user's interface and the equipment connected to it comply with the applicable specifications. These requirements can be verified by examination of the markings or compliance certificate.

The inspection procedure shall verify, at least the following conditions to the extent that they apply:

- appropriateness of the protection against electrical shocks and overcurrents,
- identification of various circuits and conductors,
- identification of equipment and terminals,
- appropriateness of conductor cross sectional area and connections,
- accessibility for verification and maintenance,
- correct operation of the contract management device.

### **8.3 Commissioning tests**

With the equipment powered up, these tests shall consist in verifying the compatibility of all the components of the simplified user's interface and operation of all the devices, as well as the contract or energy manager operating points.

---





## Standards Survey

The IEC would like to offer you the best quality standards possible. To make sure that we continue to meet your needs, your feedback is essential. Would you please take a minute to answer the questions overleaf and fax them to us at +41 22 919 03 00 or mail them to the address below. Thank you!

Customer Service Centre (CSC)

**International Electrotechnical Commission**

3, rue de Varembé  
1211 Genève 20  
Switzerland

or

Fax to: **IEC/CSC** at +41 22 919 03 00

Thank you for your contribution to the standards-making process.

**A Prioritaire**

Nicht frankieren  
Ne pas affranchir



Non affrancare  
No stamp required

**RÉPONSE PAYÉE**

**SUISSE**

Customer Service Centre (CSC)  
**International Electrotechnical Commission**  
3, rue de Varembé  
1211 GENEVA 20  
Switzerland



**Q1** Please report on **ONE STANDARD** and **ONE STANDARD ONLY**. Enter the exact number of the standard: (e.g. 60601-1-1)

.....

**Q2** Please tell us in what capacity(ies) you bought the standard (tick all that apply). I am the/a:

- purchasing agent
- librarian
- researcher
- design engineer
- safety engineer
- testing engineer
- marketing specialist
- other.....

**Q3** I work for/in/as a: (tick all that apply)

- manufacturing
- consultant
- government
- test/certification facility
- public utility
- education
- military
- other.....

**Q4** This standard will be used for: (tick all that apply)

- general reference
- product research
- product design/development
- specifications
- tenders
- quality assessment
- certification
- technical documentation
- thesis
- manufacturing
- other.....

**Q5** This standard meets my needs: (tick one)

- not at all
- nearly
- fairly well
- exactly

**Q6** If you ticked NOT AT ALL in Question 5 the reason is: (tick all that apply)

- standard is out of date
- standard is incomplete
- standard is too academic
- standard is too superficial
- title is misleading
- I made the wrong choice
- other .....

**Q7** Please assess the standard in the following categories, using the numbers:

- (1) unacceptable,
- (2) below average,
- (3) average,
- (4) above average,
- (5) exceptional,
- (6) not applicable

- timeliness.....
- quality of writing.....
- technical contents.....
- logic of arrangement of contents .....
- tables, charts, graphs, figures.....
- other .....

**Q8** I read/use the: (tick one)

- French text only
- English text only
- both English and French texts

**Q9** Please share any comment on any aspect of the IEC that you would like us to know:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

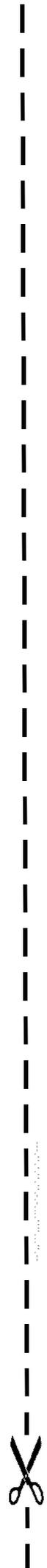
.....

.....

.....

.....

.....





ISBN 2-8318-8864-6



9 782831 888644

---

**ICS 27.160; 27.180**

---

Typeset and printed by the IEC Central Office  
GENEVA, SWITZERLAND